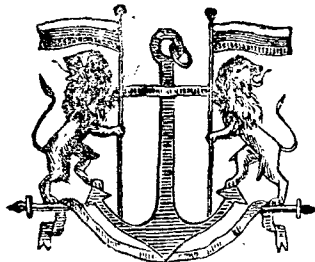


# ВАРНАНСКИ ОБЩИНСКИ ВЪСТНИКЪ

ИЗЛИЗА ТРИ ПЪТИ ВЪ МЪСЕЦА  
Обикновенно на 10, 20 и 30 числа.

Цѣна на вѣстника за година  
е 2 лева.

Отдѣленъ брой 5 ст.



Писма, статии, пари и сичко що е за вѣстника се праща до Градско-Общинското Управление въ Варна.

За обявления се плаща за дума:  
На първа страница . . . . . 3 ст.  
„ втора страница . . . . . 2 „  
„ трета и четвърта страници . . . 1 „

По случай рождения день на Негово Царско Височество Княза — на 14 того. Варненския замѣстникъ Окр. Управителъ е изпратилъ слѣдната телеграма до Н. Ц. Височество Княза:

„Евксиноградъ  
Негово Ц. Височество Български Князь Фердинандъ I“.

Днесъ по случай рождения день на Ваше Ц. Височество, въ 10 ч. прѣди обѣдъ, въ съборната църква, отъ страна на духовенството, на чело съ Варненски Прѣславски Митрополитъ Симеона, отслужи се тържественъ молебенъ за здравieto и дългоденствието на Ваше Ц. Височество.

На молебна присѣтствуваха: чиновницитѣ, офицеритѣ, консулското тѣло, учителитѣ, учителкитѣ съ ученицитѣ и ученичкитѣ, прѣдставителитѣ на иновѣрнитѣ религиозни общини и многобройно число граждани и гражданки.

По тоя случай, въ качеството ми замѣстникъ на Окржж. Управителъ, щастливъ се считамъ да поднесъ прѣдъ стѣпитѣ на Ваше Ц. Височество моитѣ и на населението отъ окръга поздравления и вѣрнопопанически чувства съ горѣщитѣ ни благопожелания за щастливо и дългоденственно царуване на Българския прѣстолъ подъ мъдрото ржководство на Ваше Ц. Височество за прѣуспяването на милото ни отечество.

За Управителъ: ПАВЛОВЪ“.

На тази телеграма е отговорено отъ частния секретаръ на Княза г. Ламбревъ съ слѣдната:

„В а р н а  
Замѣстникъ Управителъ  
Павловъ.“

Негово Царско Височество изказва своята благодарностъ на населението отъ окръгътъ, Вамъ и на чиновницитѣ за поднесенитѣ по случай рождения му день поздравления“.

А кмета г. Кърджиевъ е изпратилъ до Н. Ц. Височество слѣдната телеграма:

„Дворецъ Евксиноградъ  
До Негово Царско Височество  
Българский Князь.“

Считамъ се за честитъ да поднеса моитѣ и на Варненскитѣ граждани поздравления, по случай днешния знаменитъ день — рождението на Ваше Царско Височество.

Живѣйте Ваше Царско Височество за славата и величието на България“.

Негово Царско Височество Княза е благоволилъ да отговори съ слѣдната:

„В а р н а  
Кмету Кърджиеву.“

Благодаря на гражданитѣ и Вамъ за поздравленията по случай рождениет ми день.“

## Варненска Дър. Дѣвическа Гимназия „Мария Луиза“.

Дирекцията на Варненската Държавна Дѣвическа Гимназия „Мария Луиза“ благодари на семейството на покойния *Велико Христовъ*, задѣто той, прѣди смъртта си, водимъ отъ любовъ къмъ учащето се младо поколение, завѣщалъ зл. лева 4000, лихвата, на която да се събира отъ Св. Варненска и Прѣславска Митрополия и раздава чрезъ дирекцията сѣка година на 3 бѣдни, но способни и съ примѣрно поведение ученички, избрани отъ учителския съветъ, както и за раздаденитѣ на ученичкитѣ при гимназията книжки за споменъ на покойния.

Отъ Дирекцията.

## Варнен. Градска Общин. Библиотека.

Прѣзъ мѣсець Януари т. г. Варненската Градска Общинска Библиотека е била посѣтена въ читалнитѣ сичко отъ 3604 души, а книги за домашно четене сж зели 324 души и за четене въ читалнята на библиотеката — 141 души.

Посѣтена е била библиотеката отъ: 1367 свободни, 1074 ученици, 459 чиновници, 203 работници, 141 учители, 113 търговци, 36 земледѣлци, 28 войници, 26 лѣкари, 21 журналисти, 18 книжари, 17 техници, 14 учителки, 13 живописци, 12 офицери, 11 прошеинописци, 10 златари, 8 фотографи, 7 проповѣдници, 7 търговски агенти, 7 прѣдприемачи, 5 аптекари, 3 инженери, 3 капитани, 2 милосердни сестри, 2 консули, 1 студентка и 1 свѣщеникъ. — По народностъ: 3404 българи, 82 гърци, 67 евреи, 19 черногорци, 16 арменци, 9 руси, 3 френци, 2 турци и 2 нѣмци.

Четенитѣ книги възлизатъ на 491, отъ тѣхъ: на български 401, на руски 65, на френски 18, на нѣмски 5, на английски 1, разни 1.

По прѣдмѣтъ най-много книги сж четени по белетристика и периодическитѣ издания.

Библиотекаръ: Н. Георгиевъ

## Варненски Градско-Общински Сѣвѣтъ.

## ПРОТОКОЛЪ

№ 44.

гр. Варна, 15 Септември 1902 год.

Днесъ по случай тържественото отпразднуване 25 годишнината на славната защита на Шипка, Варненски Гр. Общински Сѣвѣтъ въ съставъ: Панайотъ А. Кърджиевъ, Тодоръ Раевъ, Зафиръ Зафировъ, Ст. Бабаджовъ, Д. Перелинговъ, Т. Чирпанлиевъ, Г. Антоновъ, Ив. Даямовъ, Ив. Вичевъ, А. Фока, Д. Ханджиевъ, Ст. Юшенлийски, Хюсю Налбантолу, Ю. Х. Гафаровъ, Х. Х. Томасовъ и Исм. Хасановъ, по пована на прѣдсѣдателя на тричлената общинска комисия г. П. А. Кърджиевъ се събраха въ салона на Общин. Управление на тържествено засѣдание.

Прѣдсѣдателя събщи: както на снчки е извѣстно на 12 текущия бѣ посрѣщнатъ най-сърдечно и съ неописуемъ възторгъ отъ Варненци Негово Императорско Височество Великий Князь Николай Николаевичъ — прѣдставителъ на Руския Царъ при Шипченскитѣ тържества; освѣнъ това неочаквано за Варненци, съ свитата на Височайшия гостъ дойде и биде посрѣщнатъ Негово Сиятелство Генералъ Графъ Игнатиевъ — тоя неуморимъ дѣецъ по освобождението на нашето отечество България.

За ознаменуване и споменъ на тази голѣма радостъ и това извънредно събитие за гр. Варна, общинската тричлена комисия още сжщия день е постановила: като споменъ на 25 годишния юбилей на Шипченскитѣ тържества, да се наименоува Централната Градска Градина: „Царъ Освободителъ“. Заслужелия много и прѣмнога на България Графъ Николай Павловичъ Игнатиевъ, слѣдъ 25 години отъ освобождението ѝ, на 12 Септември т. г. стѣпва на Българския брѣгъ и гр. Варна пръвъ бѣ щастливъ да го посрѣщне, поради което за вѣченъ споменъ прогласи го за почетенъ гражданинъ на гр. Варна, а бюста му, въ естествена величина, да се постави въ градината: „Царъ-Освободителъ“. Днесъ при отслужения тържественъ молебень отъ духовенството на чело на Варненски и Прѣславски Митрополитъ господия Симеонъ за здравнето и дългоденствието на Негово Императорски Величество Всерусийски Царъ Николай II и Негово Царско Височество Българския Князь Фердинандъ I, при степенето на многолюденъ народъ, Варненски Окржж. Управителъ господия Петръ Станчовъ обяви това постановление на общинската тричлена комисия, което се посрѣщна съ живи акламации отъ страна на цѣлото множество народъ.

Сѣвѣта като ислуша горното изложение на г-на прѣдсѣдателя и прѣзпѣленъ отъ сжщитѣ чувства на радостъ и възторгъ, въ знакъ на дълбока признателностъ, еднодушно, едногласно и съ ставане на крака прие:

## I.

Централната градска градина да се наименоува: „Царъ-Освободителъ“.

## II.

Негово Сиятелство Графъ Николай Павловичъ Игнатиевъ да се провъзгласи за почетенъ гражданинъ на гр. Варна, въ знакъ на дълбока и искрена признателностъ за заслугитѣ му къмъ нашето отечество.

## III.

Бюстътъ на Сиятелния Графъ, въ естествена величина, да се постави въ градината: „Царъ-Освободителъ“.

На първообраза подписаха: Прѣдсѣдатель: П. А. Кърджиевъ, членове: Т. Раевъ, З. Зафировъ, Ис. Хасановъ, Ст. Бабаджовъ, Д. Перелинговъ, Т. Чирпанлиевъ, Ив. Даямовъ, Ив. Вичевъ, Ст. Юшенлийски, А. Фока, Д. Ханджиевъ, Х. Налбантолу, Юм. Х. Гафаровъ, Х. Х. Томасовъ и Георги Антоновъ.

## ПРОТОКОЛЪ

№ 45.

гр. Варна, 16 Септември 1902 год.

На основание прѣдписанието на господина Варненски Окржж. Управителъ отъ 13 того подъ № 7908, съ което съобщава, че избора произведенъ на 11 Августъ т. г. за членове на Варненски Градско Общински Сѣвѣтъ, съ указъ № 299 отъ 8 тсго е утвърденъ и възъ основание чл. 21 отъ закона за градскитѣ общини, долоподписанитѣ новотвърдени членове на сжщия сѣвѣтъ: Панайотъ А. Кърджиевъ; Тодоръ Раевъ, Зафиръ Зафировъ, Ст. Бабаджовъ, Георги Антоновъ, Ив. Даямовъ, Ив. Вичевъ, А. Фока, Д. Ханджиевъ, Ст. Юшенлийски, Х. Еф. Налбантолу, Юм. Х. Гафаровъ, Х. Х. Томасовъ, Исмаилъ Хасановъ и Д. Перелинговъ, поканени отъ г. Варненски Окр. Управителъ, съ писмо отъ 14 того подъ № 7929, за избирание изъ помежду ни членове за постояненъ съставъ на Общин. Управление и подъ прѣдсѣдателството на най-стария г. Хюсю Еф. Налбантолу въ 10<sup>1</sup>/<sub>2</sub> часа държахме първото си засѣдание.

Пристѣпихме съ тайно гласоподаване за избирание кмета и двама помощници, споредъ утвърдениа тазъ годишенъ бюджетъ и избрахме за такива: за кметъ Пинайотъ А. Кърджиевъ съ 16 гласа, а за помощници: Тодоръ Раевъ съ 16 гласа и Зафиръ Зафировъ съ 12 гласа.

Члена отъ сѣвѣта г. Дамянъ Перелинговъ получи 4 гласа за помощникъ кметъ.

Слѣдъ прогласяване на избрания постояненъ съставъ отъ: кмета П. А. Кърджиевъ и помощниците му: Тодоръ Раевъ и З. Зафировъ, прѣдсѣдателствующия кмета обяви за открита редовната Септемврийска сесия, която ще почне редовно да засѣдава отъ 18 того.

На първообраза подписаха: прѣдсѣдателствующий Х. Еф. Налбантолу и членове: П. А. Кърджиевъ, Т. Раевъ, З. Зафировъ, Ис. Хасановъ, Юм. Х. Гафаровъ, Ст. Бабаджовъ, Г. Антоновъ, Д. Ханджиевъ, Ив. Даямовъ, Ив. Вичевъ, Ст. Юшенлийски, Д. Перелинговъ и Х. Х. Томасовъ.

## IV редовна сесия.

## ПРОТОКОЛЪ

№ 46.

гр. Варна, 18 Септември 1902 год.

Въ днешното засѣдание на Варненски Градско-Общин. Сѣвѣтъ присѣтствуваха: кметътъ П. А. Кърджиевъ, помощниците му: Т. Раевъ и З. Зафировъ и сѣвѣтниците: Ст. Бабаджовъ, Д. Ханджиевъ, Ив. Даямовъ, Г. Антоновъ, Ив. Вичевъ, А. Фока, Д. Перелинговъ, Х. Х. Томасовъ, Ю. Х. Гафаровъ, Х. Налбантолу, И. Хасановъ, Т. Чирпанлиевъ, Ст. Юшенлийски, при секретаря П. Атанасовъ.

Засѣданието се откри въ 5 часа послѣ пладнѣ, подъ прѣдсѣдателството на г. кметътъ П. А. Кърджиевъ и прѣди да се почне разглеждането на поставенитѣ за обсъждане и рѣшаване въпроси члена отъ сѣвѣта г. Дамянъ Перелинговъ прѣдложи: щото въ края на сѣко засѣдание да се опрѣдѣля дневенъ редъ за слѣдующето засѣдание, та сѣвѣтниците като знаятъ въпроситѣ, които има да се третиратъ да иматъ врѣме да ги проучватъ. Има сложни въпроси, които не могатъ да се схванатъ само отъ единъ докладъ на постоянното присѣствие, като посочи чл. чл. 6 и 12 отъ правилника за вътрѣшния редъ на Варненски Град. Общин. Сѣвѣтъ.

Слѣдъ направенитѣ разисвания по въпроса и слѣдъ възраженията на кметътъ П. А. Кърджиевъ и помощниците му Т. Раевъ и З. Зафировъ и сѣвѣтника Г. Антоновъ, че закона за град. общини чл. 44 п. 2 е ясенъ и прѣдвижда дневенъ редъ само за извънреднитѣ засѣдания, а не и за

редовнитѣ и понеже тия послѣднитѣ траятъ непрерывно най-много 15 дни, то сѣки сѣвѣтникъ може да проучва въпроситѣ за които се интересува, съете въпроса за изчерпанъ и прѣдсѣдателя подложи на гласуване горното прѣдложение на сѣвѣтника г. Перелинговъ, което се отхвърли и се прѣстѣпа къмъ дневенъ редъ.

Прѣдсѣдательствующия сѣвѣта г. П. А. Кърджиевъ докладва, че прѣзъ врѣме на общинската тричлена комисия, която по закона за градскитѣ общини има права и изпълнява длъжността само на общ. управл. разрѣшавали въпроси, които сѣ отъ компетентността на общинския сѣвѣтъ, но по нѣмането на такъвъ и поради тѣхната спѣшность сѣ зети постановления по тѣхъ (подъ № №, 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20 и 21), които макаръ и да сѣ удобрени отъ г. Варнен. окр. управитель, подлежатъ да бѣдатъ удобрявани и отъ сѣвѣта въ атрибутитѣ, на който по закона влизатъ.

Сѣвѣта, като зе прѣдъ видъ, че тия постановления сѣ вече удобрени отъ г. Варнен. Окр. Управитель и най-сетнѣ тричлената общ. комисия е направила вече сички распорѣждания по тѣхъ, които сѣ извършени правилно и редовно рѣши: удобрява зетитѣ отъ тричлената общ. комисия постановления и направенитѣ по тѣхъ распорѣждания, които сѣ написани по долу и то само съ диспозитивната имъ часть, както слѣдва:

Постановление № 195 12/VI 902 г.

Да се продължи срока за довършване работитѣ по поправката на каналитѣ въ ул. „Саидова“ съ още (10) десетъ дни, считанъ отъ днесъ, за което да се съобщи на прѣдприемачитѣ да зематъ нужнитѣ мѣрки.

№ 199, 19/VII 902 г.

Удобрява отдаването на прѣдприемачитѣ Магѣевъ С-ие Явашчиевъ извършването на допълнителната работа на канала въ дерето на ул. „Саидова“, съгласно, рѣшението на сѣвѣта № 156.

№ 203 20/VII 902 г.

I. Да се дадатъ още сега сички общински крини при житната борса по доброволно съгласие на специално лице по това да ги провѣри и подравни съ правителствената контролна крина, а така също и да се маркиратъ съ специално направената за тая цѣль общин. марка, за горната цѣль да се отпуснатъ отъ общинската каса 500 лева отъ § XXVIII глава I.

II. Да се обяви на сичкитѣ търговци-житари, въ които има зети и неповърнати отъ житната борса крини, да ги повърнатъ въ расстояние на петъ дни отъ обявяването за провѣрка, въ противенъ случай, ако се окаже въ нѣкой отъ тѣхъ общинска крина непровѣрена и не маркирана съ общинска марка отъ тая година, ще се прѣслѣдватъ като присвоители на чужда вещь и ще се глобяватъ съгласно закона за мѣрене храни съ невѣрни крини, макаръ да носятъ тѣ старата общинска марка.

## РАВНОСМѢТКА

за състоянието на касата при Варненското град. общ. бирничество при мѣсечната ревизия за Декемврий 1902 година.

Да дава

Да зема

№ по редъ	Кому и за какво	СУМА		№ по редъ	Отъ кого и за какво	СУМА	
		лева	ст.			лева	ст.
1	На наличността съгласно касовата книга	5653	49	1	Отъ изплатени заплати	27260	31
2	„ депозитни суми	51880	90	2	„ изплатени надници		18 00
3	„ запорнитѣ суми	5554	58	3	„ расходи за 1900, 1901 г. съгл. описа	80715	45
4	„ одържки до 1 Декември 1902 год.	11168	60	4	„ расходи безъ платежни заповѣди	1688	90
5	„ одържки прѣзъ Декември 1902 г.	2482	05	5	„ аванси срѣщю платежни заповѣди	3740	73
6	„ обгербоване за изплатени заплати	39	60	6	„ наличность въ Бълг. Народна Банка	9026	12
7	„ „ „ „ надници	—	10	7	„ наличность въ гербови марки	151	70
8	„ сумитѣ на уволненитѣ войници	32	78	8	„ наличность въ касата	10747	69
9	„ приходъ за смѣтка на 1903 год. отъ кв. № 1 до № 38 включително.	9599	59	9	„ Дончо М. Анковъ	121	35
				10	„ расходи по посрѣщането прѣзъ 1902 г. на Руския В. Кн. Николай Николаевичъ	2549	55
				11	„ Отъ расходи за градинитѣ	129	60
				12	„ аванси срѣщю заплати	1143	29
	Сичко. . .	137292	69		Сичко. . .	137292	69

Ревизията произведена днесъ на 11 Януарий 1903 година.

Ревизионна Коммисия:

Кметъ: П. А. Кърджиевъ  
п. Кметъ: Т. Раевъ  
Общ. Сѣвѣтникъ: А. Фокасъ  
Общ. Бирникъ: П. Богоевъ

## А К Т Ъ.

Днесъ, на 11 Януарий 1903 год. долоподписаний П. Кърджиевъ кметъ на Варн. Град. Община, (заедно съ членоветъ отъ Съвѣта) съ П. Кмета Т. Раевъ и Съвѣтника А. Фокасъ въ присѣтствието на бирника Петръ М. Богоевъ произвѣдохме ревизия върху операциитъ, извършени отъ бирника за време отъ 1 Декемврий до 31 сжщий 1902 година и намѣрихме:

1) Че сичкитъ постѣпили и изразходвани суми сж редовно записани по книгитъ и тия послѣднитъ, сравнени, се съгласуватъ помежду си и съ расходи-оправдателни документи, съгласно указанията въ правилника за счетоводството и дѣловодството на градскитъ общински управления;

2) Че, като се спаднахж израсходванитъ сумми, споредъ книгитъ и документитъ, отъ постѣпленията, показани въ квитанционната книга, оказа се наличността върна, споредъ както е показана въ касовата книга и въ монетари, а именно:

Въ злато . . . лева . . ст.  
Вр сръбро 56534 лева . . ст.  
Въ мѣдни . . . лева 49 ст.

3) Че неповърнатитъ въ депозитъ и на хранение суми и вещи се оказаха на лице, споредъ както сж записани въ депозитната книга, а за повърнатитъ прѣзъ истеклия мѣсець намѣриха се редовни разрѣшения и расписки. Освѣнъ това, приключихме окончателно касовата и квитанционната книги, съгласно забѣлѣжката на чл. 48. отъ правилника за счетоводството. Прилага се и една равномѣта.

Кметъ: П. А. Кърджиевъ.

Членове: { П. К. Т. Раевъ.  
          { А. Фокасъ.

Бирникъ: П. Богоевъ.

## Варненско Град. Общинско Управление.

### О Б Я В Л Е Н И Е

№ 1676.

гр. Варна, 18 Февруарий 1903 год.

Варненското Градско Общинско Управление, на основание чл. 6 отъ закона за носене военнитъ теги, поканва сички младежи отъ г. Варна, подлѣжащи на набора за прѣзъ 1904 година (роденитъ прѣзъ 1884 год.) да се явятъ въ Общинското Управление въ продължение на единъ мѣсець, считанъ отъ денътъ на обявлението и се запишатъ, за която цѣль ще имъ се издаватъ нуждитъ свидѣтельства, че сж записани за редовни младежи за прѣзъ сжщата година.

Слѣдъ истичането на този срокъ, които младежи не се явятъ за да се запишатъ, ще бждатъ наказвани и давани подъ сждъ, споредъ наказателния законъ, като неповинующи на тѣзи распоредби.

Кметъ: П. А. Кърджиевъ

Секретаръ: П. Атанасовъ

## О Б Я В Л Е Н И Я.

Съобщава, се че интизапския билетъ № 52673/1898 г. издаденъ отъ Рахманларското Селско Общинско Управление на Братия Цончеви отъ сжщото село, за правособственост на единъ волъ 9 годишенъ е изгубенъ.

Ако се укаже негдѣ да се счита за невалиденъ, понеже е замѣненъ съ дубликатъ № 88/1903 год.

Съобщава се, че е констатирана болѣзъта „кроста“ по овцетъ въ с. Касаргаларъ, Карагърлийска община, Османъ-Пазарска околия.

Съобщава се, че въ закона на Завѣтската община, Разградска околия, се намира задържана една безпритежателна крава (юва) съ бѣлѣзи: 8 год., косъмъ бѣлъ, опашка дълга и на двѣтъ си уши има дупки.

Съобщава се, че въ закона на Атската община, Разградска околия, се намира задържана една безпритежателна кобила (юва) на 10—12 год. Косъмъ черно-червенъ и на задния си кракъ има бѣло.

Съобщава се, че прѣзъ мѣсець Януарий н. година у разни лица, които сж внасяли суми въ Пловдивския Банковъ Клонъ сж хванати 22 дулеви и двѣ петолеви фалшиви монети, които се отличавали отъ истинскитъ по това, че сж по мѣки и буквитъ на околорѣстния надписъ „Боже Пази България“ сж криво и несиметрично издѣлбани.

Съобщава се, че жители отъ с. Спрѣма, Берковска околия, Хасанъ Мехмедовъ е изгубилъ интизапския си билетъ № 3957 серия 17 за правособственост на една биволица съ бѣлѣзи: 7 годишна, врана, лѣвото ухо кърно, дѣсното задпразо бреза и патаного.

Ако въ случай се укаже нѣгде да се счита за невалиденъ понеже е замѣненъ съ дубликатъ отъ 11 того подъ № 28.

## В Ъ Д О М О С Т Ъ

За числото на ислания добитъкъ въ Варнен. Град. Общин. скотобойна за прѣзъ мѣсець Януарий 1903 год.

Видъ	Число	Забѣлѣжка
Овцѣ	373	
Кози	163	
Агнета	—	
Ярега	—	
Волоне и Крави	630	
Биволи	46	
Телета	23	
Свини	586	
Вейчко	1821	
Забѣлѣжка		

Лѣкаръ: Бичевъ.  
За Варненски Градски Ветеринарелъ  
гр. Варна, 2 Февруари 1903 год.

Издава Варненското Градско Общинско Управление.

Печатница на Д. Тодоровъ и С-ие — Варна.